



ST. STEPHEN'S R. C. MAGYAR CHURCH

ÉVKÖZI 19. VASÁRNAP
2024. AUGUSZTUS 11.
NINETEENTH SUNDAY ORDINARY TIME
AUGUST 11, 2024

BULLETIN #32 MINDENKIT VÁR A SZENT ISTVÁN MAGYAR TEMPLOM!

Day/M	Time		Requested By:
Sat. Aug 10	4:30PM (E)	Sam Dino	Anniv. 1994
Sun. Aug 11	10:00AM (H)	Magdolna Puskas	Fia Istvan
Wed. Aug 14	6:30PM (E)	No Mass	
Thu. Aug 15	6:30PM (H)	Cecillia Pocsai	Evf.1996
Sat. Aug 17	4:30PM (E)	Lena Sylvester	Anniv. 1993
Sun. Aug 18	10:00AM (H)	Pilisy Terez	Marshall Csalad
Wed. Aug 21	6:30PM (E)	No Mass	
Fri. Aug 23	6:30PM (H)	No Mass	

11:00am Harangozó László, Bálint Attila, Bíró Gergely, Kelemen Gergő & Atilla, Marshall Kende, Schultess Nándor, Varga László, Dorogi Kálmán, Antal Gergő & Csongor

FELOLVASÓK: Greiner Csilla

223 Third Street, Passaic, NJ 07055
Telephone: (973)779-0332
Fax: (973) 778-4263
Web: www.ststephenspassaic.com
Email: StStephensPassaic@gmail.com
Fr. Imre Juhász, Pastor

Fr. Cell: 732-397-5383
Fr. Email: padre72@gmail.com
Trustee: Tony Tichachek, Keresztes Ferenc
Parish Council President: Horváth István
Secretary: Christianna Steiger
Youth Protection Coordinator: Marshall Tamás

“As we look not to what is seen but to what is unseen; for what is seen is transitory, but what is unseen is eternal.”

(2Corinthians 4:18)

Rectory Office Summer Schedule:

June 10th — September 9th

Monday-Thursday 10am-2pm Friday's—Closed

First Week of Each Month, Tuesday's 10am-6pm

After three years, our school building has found a new tenant! This is an important development, one that is critical for our financial well-being, as the school rental is our main source of income. Over the last three years, our savings have decreased significantly as we have needed to simultaneously pay many bills: most significantly the upkeep of four buildings as well as the salaries of the pastor and office administrator. Our new tenant is a daycare center and the owner has offered to invest in our building by paying for much-needed repairs. For example, they will be installing ramps to ensure handicapped access to the building, something which has been sorely lacking in prior years. Additionally, we will be installing new sprinklers in the building and sharing the cost with the renter over the next two years. This will mean a financially challenging yet hopeful period where we will need to pay \$2,500 per month toward this important investment in the future of our building and our parish. To this end, there will be a second collection at the end of each mass to support this expense. We thank you for your generosity in building the future of our parish!

[Save The Date:](#)

Sunday, August 25th after Mass please join us for our annual St. Stephen's Feast. See flier for more details.

Next parish counsel meeting will be on August 15th at 7:00pm

2024 July Weekly Offertory Collections Budget \$ Actual Collected \$.

„Ha nem a látható dolgokra figyelünk, hanem a láthatatlanokra. Mert a látható: ideigvaló, a láthatatlan pedig örökkévaló.”

(2 Kor 4,18)

Iroda Nyári Menetrend:

Június 10 - Szeptember 9

Hétfőtől csütörtökig 10-2 óráig pénteken zárva

Minden hónap első hetében, kedden 10-6 óráig

Az iskolaépületet három év szünet után sikerül kiadnunk. Pébániánk fő pénzügyi bevétele ismét biztosítva lesz. A három év alatt a pénzügyi tartalékunk lecsökkent: a négy épület fenntartása és a plébános + adminisztrátor bére. A beköltöző daycare nagyvonalú ajánlatot tett a szükséges beruházások finanszírozására. Két év alatt végyik el a sprinkler system beszerelését. Az első két év nehéz lesz. Kérjük a hívek hozzájárulását: havonta \$2500 plusz adomány a közösségtől lehetővé tenné a finanszírozást. A szentmisék végén Itörténő 2. gyűjtés ezt fogja szolgálni. Köszönjük mindenki adományát!

Közeledő Programok:

Augusztus 25-én, vasárnap a szentmise után Szent István piknik lesz. Mindenkit szeretettel várunk, jelentkezés és minden információ a mellékelt lapon!

2024. július költségvetés: tervezett összeg: USD, ténylegesen beszedett USD USD

SINCE 1932

Phone (973) 361-2810
Fax (973) 361-6762



60 Route 15 South
Wharton, NJ 07885

www.thebookbindery.com

MARGIT P. RAHILL



*Drága Jó Fiunk,
Dezsőke!*

*Soha el nem
múló
szeretettel -
emlékekkel a
szívünkben élsz:
Apa - Anya - Laci*

**Commemorate Loved
Ones Here**

Emlékezzen

meg itt

szeretteiről

**Consider Placing
Your Business
Advertisement Here**

**Fontolja meg
hirdetése
megjelentetését itt!**

BIZUB-QUINLAN FUNERAL HOME
1313 Van Houten Avenue 515 Lexington Avenue
Clifton, NJ 07013 Clifton, NJ 07011

Phone 973 546-2000 Phone 973 777-4332
Fax 973 779-3749 Fax 973 772-0108
Email: tim@bizub.com Email: tjb@bizub.com
Timothy J. Bizub, Manager Thomas J. Bizub, Manager
N.J. Lic. No. 4022 N.J. Lic. No. 2732

www.bizub.com

**Staudinger
és
Helyes család emlékére**

SA Horvath LLC.

**Licensed & Insured
Lic# 0450892794 Ins # 25143**

**Cleaning
Bath & Kitchen Remodel
General Repairs**

(973) 460-5352

SAHorvathLLC@gmail.com

**St. Stephen's On-Line
Giving at [https://
tiny.one/giving](https://tiny.one/giving) or**

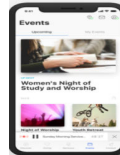
**Scan the QR Code
with your I-Phone
camera**



<https://parishsoft.ministryone.com/landing/qmV>



St. Stephen's RC Magyar Church Passaic



Stay Connected with Our App

Contact us, view your donation history, browse the latest sermons and more all with the convenience of your phone.

MinistryOne™



If any person may have been abused by any priest, they should immediately contact their local County Prosecutor's Office and the Diocese's Victim Assistance Coordinator: **Dr. Ken McNeil at 973-879-1489.** You may also be in touch with either of the Diocesan Response Officers: **Monsignor T. Mark Condon, Vicar General and Moderator of the Curia, 973-777-8818 x205** or **Sister Joan Daniel Healy, S.C.C., Chancellor/Delegate for Religious, 973-777-8818x248.**

We would like to call your attention to the Memorial Wall located in the back of our church. These individual 4 X 8 inch brass plates are to memorialize someone. These plates are posted **PERMANENTLY!** The usual fee is \$ 300.00. If you like to consider such memorial, please contact the rectory (973) 779-0332 May God be with you and bless you!

2024. augusztus 11.

ÉVKÖZI 19. VASÁRNAP

**Augusztus: A Boldogságos Szűz Mária
Szeplőtelen Szívének hónapja**

„Nézd, ma szemed elé tártam az életet és az üdvösséget, a halált és a kárhozatot. Ha engedelmeskedsz az Úr, a te Istened parancsainak..., s szereted az Urat..., életben maradsz” (MTörv 30, 15). Krisztus teljesebb életet ígért azoknak, akik hisznek benne, s örök életet azoknak, akik Testével táplálkoznak.

KEZDŐÉNEK

Zsolt 73, 20, 19. 22. 23

Tekints szövetségedre, Istenünk, és ne hagyd végleg magára a rád hagyatkozót. Kelj fel, Uram, véd meg ügyedet, és hallgasd meg a hozzád könyörgők szavát.

OLVASMÁNY

1 Kir 19, 4–8

Illés prófétát elhagyta testi-lelki ereje. Jót akart, de mégis menekülnie kellett a gonosz Izebel királyné haragja elől. Prófétai sors. Kimerült, és úgy látszott, hogy útját és hivatását már nem is tudja folytatni. Isten azonban angyala által gondoskodott róla: táplálékot küldött neki, hogy új erőre kapjon általa.

VÁLASZOS ZSOLTÁR

33. Zsoltár

Válasz: Ízleljétek és lássátok * milyen édes az Úr!

SZENTLECKE

Ef 4, 17. 20–24

„Ne féljete az égi jelektől, mert csak a pogány nemzetek félnek tőlük” (Jer 10, 2). Isten az Ószövetségben számtalan jellel mutatta meg hatalmát. Az Újszövetségben Isten erejének bizonyítéka a Szentlélek. Ő adja meg a választottaknak a végső állhatatosság kegyelmét.

ALLELUJA

Jn 6, 51

Jézus mondja: „Én vagyok az égből szállott élő kenyér, * aki eszik ebből a kenyérből, örökké élni fog.”

EVANGÉLIUM

Jn 6, 41–51

Az Oltáriszentségről is el lehet mondani Szent Pál apostol szavait: „A zsidóknak botrány, a pogányoknak meg balgaság, a meghívottaknak azonban, akár zsidók, akár görögök: Krisztus Isten ereje és Isten bölcsessége (1 Kor 1, 23–24).

AZ EUCHARISZTIÁHOZ

Az Úr „ételt adott az öt félőknek, szövetségéről mindvégig megemlékezik” (Zsolt 110, 5). Jézus ugyanígy gondoskodott övéiről: Örök időkre szóló táplálékot adott nekik, az ő Testét és Véréát az Eucharishtiában.

ÁLDOZÁSI ÉNEK

Zsolt 147, 12. 14

Isten népe, magasztald az Urat, mert ő táplál téged a gabona javával.

ELMÉLKEDÉS

Az Eucharisztia a jóság szentsége, az egység ereje, a szeretet kapcsa. Aki élni akar, van honnan merítenie. Közeledjék Jézus Krisztushoz hittel, és megtöltődik élettel.

Szent Ágoston

EGY GONDOLAT

Amint a sok búzaszemből készül a kenyér, a sok szőlőszemből sajtolják a bort, ugyanúgy kell szeretetben egygé válnunk nekünk is, akik az Eucharisziával táplálkozunk. Az Eucharisztia ugyanis a szeretet köteléke: a Krisztusban való egységünk jele és megvalósítója.

Panaszkodhatunk-e bajaink miatt, ha feltekintünk Jézus keresztjére?

– Assisi Szent Klára

SZŰZ MÁRIA MENNYBEVÉTELE: NAGYBOLDOGASSZONY

Augusztus 15-én, csütörtökön ünnepeljük Nagyboldogasszony főünnepét. Ha végigtekintünk a liturgikus éven, láthatjuk, hogy az Egyház milyen figyelmes szeretettel ünnepli meg a Boldogságos Szűz Mária életének legfontosabb eseményeit: A szeplőtelen fogantatását, a születését, a névadását, templomba való bemutatását, Erzsébet meglátogatását és Szent Fia halálát látó szenvedését. De az Egyház talán a legfényesebben Mária mennybevételét ünnepli meg, hiszen dogmává tette és kötelező ünnepé nyilvánította.

Az Egyház szent hagyománya úgy tartja, a Megváltó nem engedte át a földi enyészetnek édesanyja testét, hanem magához emelte a mennyei dicsőségbe. Mária elszenderedésének (latinul dormitio) napját már a VI. században ünnepelték Jeruzsálemben, és a következő évszázadtól Rómában is elterjedt. Az ünnepet Szent István király is megülte, sőt e napon ajánlotta Magyarországot a Szűzanya oltalmába. Ezért nevezzük Krisztus szülőanyját Magyarország égi pártfogójának, vagyis Patrona Hungariae-nak. Az ünnep még amiatt is kötődik első királyunkhoz, hogy 1038-ban e napon hunyt el.

A mennybe felvett Mária jel számunkra, a remény jele. Mi is eljuthatunk oda, ahova Mária eljutott. Ezt a gondolatot fejezi ki a mai szentmise prefációja is, amit az ünnepi szentmisében hallunk: „Mert ezen a napon az Istenszülő Szüzet felvette a mennybe. Így ő lett Egyházad megdicsőülésének kezdete és példája, zarándok néped vigasza, és biztos reménye.”

Az Egyház legrégebb és legnagyobb Mária-ünnepé. A SZENT SZŰZ halálakor kiváltságos módon osztozott Fia feltámadásában és dicsőségében. Ezt a küzdő egyház a győzedelmes egyházzal együtt boldog örömmel ünnepli.

A DICSŐSÉGES OLVASÓ TITKAI

1. Aki a halálból feltámadt. (Hit)
2. Aki a mennybe felment. (Remény)
3. Aki nekünk a Szentlelket elküldte. (Szeretet)
4. Aki téged, Szent Szűz a mennybe fölvelt.
(Örök boldogság)
5. Aki téged, Szent Szűz a mennyben megkoronázott. (Mária tisztelete)

